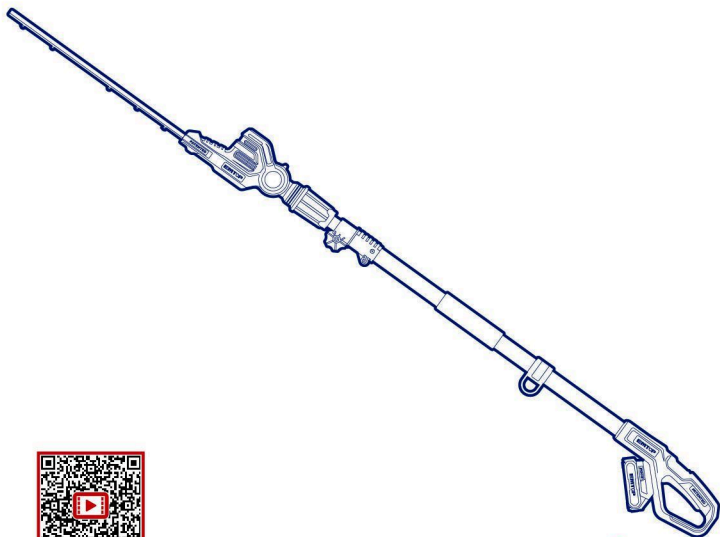




Акумуляторний кущоріз



EPHT201601, EPHT201601xy,
ULPHT201601xy
x(blank,1,2,3,4,5,6,7,8,9,E,S,A,M)
y(blank,-1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,E,S,A,M)



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ ЕЛЕКТРОІНСТРУМЕНТУ

⚠ УВАГА! Прочитайте всі застереження щодо безпеки, інструкції, ілюстрації та специфікації, що додаються до цього електроінструменту. Недотримання всіх наведених нижче інструкцій може призвести до ураження електричним струмом, пожежі та/або серйозних травм.

Збережіть усі попередження та інструкції для подальшого використання.

Термін «електричний інструмент» у попередженнях стосується вашого електричного інструменту, що працює від мережі (з кабелем), або електричного інструменту, що працює від акумулятора (бездротовий).

1) Безпека на робочому місці

- A. Тримайте робоче місце в чистоті та добре освітленому. Захаращені або темні ділянки призводять до нещасних випадків.
- B. Не використовуйте електроінструменти у вибухонебезпечній атмосфері, наприклад, у присутності легкозаймистих рідин, газів або пилу. Електроінструменти створюють іскри, які можуть запалити пил або випари.
- C. Тримайте дітей та сторонніх осіб подалі під час роботи з електроінструментом. Відволікання може призвести до втрати контролю.

2) Електрична безпека

- A. Штепсельні вилки електроінструменту повинні відповідати розетці. Ні в якому разі не змінюйте вилку. Не використовуйте перехідні вилки із заземленими електроінструментами. Немодифіковані штепсельні вилки та відповідні розетки зменшать ризик ураження електричним струмом.
- B. Уникайте контакту тіла із заземленими поверхнями, такими як

труби, радіатори, плити та холодильники. Існує підвищений ризик ураження електричним струмом, якщо ваше тіло заземлене.

- C. **Не залишайте електроінструменти під дощем або в умовах підвищеної вологості.** *Потрапляння води всередину електроінструменту збільшує ризик ураження електричним струмом.*
- D. **Не використовуйте шнур не за призначенням. Ніколи не використовуйте шнур для перенесення, витягування або відключення електроінструменту від мережі. Тримайте шнур подалі від тепла, масла, гострих країв або рухомих частин.** *Пошкоджені або заплутані шнури підвищують ризик ураження електричним струмом.*
- E. **Під час роботи з електроінструментом на відкритому повітрі використовуйте подовжувач, придатний для використання на вулиці.** *Використання шнура, придатного для використання на вулиці, зменшує ризик ураження електричним струмом.*
- F. **Якщо неможливо уникнути роботи з електроінструментом у вологому місці, використовуйте джерело живлення, захищене пристроєм захисного вимкнення (RCD).** *Використання RCD знижує ризик ураження електричним струмом.*

3) Особиста безпека

- A. **Будьте уважні, стежте за тим, що ви робите, і керуйтеся здоровим глуздом під час роботи з електроінструментом. Не використовуйте електричний інструмент, якщо ви втомлені або перебуваєте під впливом наркотиків, алкоголю або ліків.** *Мить неувважності під час роботи з електроінструментом може призвести до серйозних травм.*
- B. **Використовуйте засоби індивідуального захисту. Завжди надягайте захисні окуляри.** *Захисні засоби, такі як пилозахисна маска, нековзне захисне взуття, захисний шолом або засоби захисту органів слуху, що використовуються у відповідних умовах, зменшують ризик*

травмування.

- C. **Запобігайте ненавмисному запуску.** Переконайтеся, що перемикач знаходиться у вимкненому положенні, перш ніж підключати інструмент до джерела живлення та/або акумуляторної батареї, піднімати або переносити. *Перенесення електроінструментів, тримаючи палець на вимикачі, або увімкнення електроінструментів із увімкненим вимикачем може призвести до нещасних випадків.*
- D. **Перед увімкненням електроінструменту видаліть усі регульовальні або гайкові ключі.** *Гайковий ключ або ключ, що залишився прикріпленим до обертової частини електроінструменту, може призвести до травм.*
- E. **Не тягніться занадто далеко.** Завжди зберігайте правильну опору та рівновагу. Це дозволяє краще контролювати електроінструмент у непередбачених ситуаціях.
- F. **Одягайтеся правильно.** Не вдягайте вільний одяг або прикраси. Тримайте волосся та одяг подалі від рухомих частин. *Вільний одяг, прикраси або довге волосся можуть зачепитися за рухомі частини.*
- G. **Якщо передбачені пристрої для підключення пиловідсмоктувальних та пилозбірних установок, переконайтеся, що вони підключені та правильно використовуються.** *Використання пиловловлювача може зменшити небезпеки, пов'язані з пилом.*
- H. **Не дозволяйте знайомству, отриманому в результаті частого використання інструментів, дозволити вам стати самовдоволеним і ігнорувати принципи безпеки інструментів.** *Необережні дії можуть спричинити серйозні травми за частки секунди.*

4) Використання та догляд за електроінструментом

- A. **Не перевантажуйте електроінструмент силою.** Використовуйте відповідний електроінструмент для вашого застосування.

Правильно підібраний електроінструмент виконає роботу краще та безпечніше за швидкості, для якої він був розроблений.

- B. Не використовуйте електроінструмент, якщо вимикач не вмикає та не вимикає його.** *Будь-який електроінструмент, яким не можна керувати за допомогою вимикача, є небезпечним і повинен бути відремонтований.*
- C. Від'єднайте штепсельну вилку від джерела живлення та/або вийміть акумуляторну батарею, якщо вона знімна, з електроінструменту, перш ніж виконувати будь-які налаштування, змінювати аксесуари або зберігати електроінструмент.** *Такі профілактичні заходи безпеки зменшують ризик випадкового запуску електроінструмента.*
- D. Зберігайте вимкнені електроінструменти в недоступному для дітей місці та не дозволяйте особам, які не знайомі з електричним інструментом або цими інструкціями, працювати з електроінструментом.** *Електричні інструменти є небезпечними в руках некваліфікованих користувачів.*
- E. Доглядайте за електроінструментами та приладдям.** *Перевірте наявність зміщення або заїдання рухомих частин, поломки деталей та будь-яких інших умов, які можуть вплинути на роботу електроінструменту. У разі пошкодження відремонтуйте електроінструмент перед використанням. Багато нещасних випадків стаються через поганий догляд за електроінструментами.*
- F. Тримайте ріжучі інструменти гострими та чистими.** *Правильно доглянуті ріжучі інструменти з гострими ріжучими кромками рідше заїдають і ними легше керувати.*
- G. Використовуйте електроінструмент, приладдя та насадки тощо відповідно до цієї інструкції, враховуючи умови роботи та роботу, яку потрібно виконати.** *Використання електроінструменту не за*

призначенням може призвести до небезпечної ситуації.

- Н. Тримайте ручки та поверхні захоплення сухими, чистими та вільними від масла та жиру.** *Слизькі рукоятки та поверхні для захоплення не дозволяють безпечно працювати з інструментом та контролювати його в несподіваних ситуаціях.*

5) Використання та догляд за акумуляторним інструментом

- А. Заряджайте лише за допомогою зарядного пристрою, зазначеного виробником.** *Зарядний пристрій, який підходить для одного типу акумуляторної батареї, може створити ризик пожежі в разі використання з іншим акумулятором.*
- В. Використовуйте електроінструменти лише зі спеціально призначеними акумуляторними батареями.** *Використання будь-яких інших акумуляторних блоків може створити ризик травм і пожежі.*
- С. Коли акумулятор не використовується, тримайте його подалі від інших металевих предметів, таких як скріпки, монети, ключі, цвяхи, гвинти або інші дрібні металеві предмети, які можуть утворити з'єднання від однієї клеми до іншої.** *Коротке замикання клем акумулятора може призвести до опіків або пожежі.*
- Д. У неправильних умовах рідина може витікати з акумулятора; уникайте контакту.** *Якщо випадково стався контакт, промийте водою. При попаданні рідини в очі додатково слід звернутися за медичною допомогою. Рідина, що витікає з акумулятора, може спричинити подразнення або опіки.*
- Е. Не використовуйте пошкоджену або модифіковану акумуляторну батарею або інструмент.** *Пошкоджені або модифіковані батареї можуть поводитися непередбачувано, що може призвести до пожежі, вибуху або ризику травмування.*

- F. **Не піддавайте акумуляторну батарею або інструмент впливу вогню або надмірної температури.** *Вплив вогню або температури вище 130 °C може призвести до вибуху.*
- G. **Дотримуйтесь усіх інструкцій щодо заряджання та не заряджайте акумулятор або інструмент за межами температурного діапазону, зазначеного в інструкції.** *Неправильне заряджання або заряджання при температурах, що виходять за межі зазначеного діапазону, може пошкодити акумулятор і збільшити ризик пожежі.*

6) Сервіс

- A. **Доручіть обслуговування електроінструменту кваліфікованому спеціалісту з ремонту, використовуючи лише ідентичні запасні частини.** *Це забезпечить безпеку електроінструменту.*
- B. **Ніколи не обслуговуйте пошкоджені акумуляторні блоки.** *Обслуговування акумуляторних блоків повинно виконуватися тільки виробником або авторизованими постачальниками послуг*

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО БЕЗПЕКУ АКУМУЛЯТОРНОГО ІНСТРУМЕНТУ

Збережіть ці інструкції.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Використовуйте лише оригінальні оригінальні акумулятори.
Використання неоригінальних батарей або змінених батарей може призвести до вибуху батареї, що спричинить пожежу, травми та пошкодження. Це також призведе до втрати гарантії на інструмент, а заряджені та темні ділянки призведуть до нещасних випадків.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- A. Не розбирайте, не відкривайте та не подрібнюйте вторинні елементи або батареї.**
- B. Зберігайте батареї в недоступному для дітей місці.** *Використання батареї дітьми слід контролювати. Особливо зберігайте маленькі батарейки в недоступному для маленьких дітей місці.*
- C. Негайно зверніться за медичною допомогою, якщо було проковтнуто елемент або батарею.**
- D. Не піддавайте елементи або батареї впливу тепла або вогню.** *Уникайте зберігання під прямими сонячними променями.*
- E. Не допускайте короткого замикання елемента або акумулятора.** *Не зберігайте елементи батарей випадково в коробці або ящику, де вони можуть замикатися один на одного або бути замиканими іншими металевими предметами.*
- F. Не виймайте елемент або батарею з оригінальної упаковки, доки це не буде потрібно для використання.**
- G. Не піддавайте елементи або батареї механічним ударам.**
- H. У разі витоку клітини не допускайте потрапляння рідини на шкіру або в очі.** *Якщо був здійснений контакт, промийте уражену ділянку великою кількістю води та зверніться за медичною допомогою.*

- I. Не використовуйте будь-які зарядні пристрої, крім тих, що спеціально передбачені для використання з обладнанням.
- J. Зверніть увагу на позначки плюс (+) і мінус (-) на елементі, акумуляторі та обладнанні та забезпечте правильне використання.
- K. Не використовуйте будь-які елементи або батареї, не призначені для використання з обладнанням.
- L. Не змішуйте в пристрої клітинки різного виробництва, місткості, розміру або типу.
- M. Завжди купуйте акумулятор, рекомендований виробником пристрою для обладнання.
- N. Тримайте елементи та батареї чистими та сухими.
- O. Протріть елемент або клеми акумулятора чистою сухою тканиною, якщо вони забруднюються.
- P. Вторинні елементи та батареї потрібно зарядити перед використанням. *Завжди використовуйте правильний зарядний пристрій і зверніться до інструкцій виробника або інструкції до обладнання, щоб отримати належні інструкції щодо заряджання.*
- Q. Не залишайте акумулятор на тривалому заряді, коли він не використовується.
- R. Після тривалих періодів зберігання може знадобитися заряджати та розряджати елементи або батареї кілька разів для досягнення максимальної продуктивності.
- S. Збережіть оригінальну літературу про продукт для подальшого використання.
- T. Використовуйте елемент або батарею тільки в тому додатку, для якого вони були призначені.
- U. Якщо можливо, виймайте акумулятор з обладнання, коли воно не використовується.

V. Утилізуйте належним чином.**Поради щодо підтримки максимального часу автономної роботи**

- A. **Зарядіть акумуляторний картридж до повного розрядження.** *Завжди зупиняйте роботу інструменту та заряджайте акумуляторний картридж, коли помічаєте, що потужність інструменту зменшується.*
- B. **Ніколи не заряджайте повністю заряджений акумуляторний картридж.** *Перезаряд скорочує термін служби акумулятора.*
- C. **Заряджайте акумуляторний картридж при кімнатній температурі при 10°C-40°C (50°F-104°F).** *Дайте гарячому акумуляторному картриджу охолонути, перш ніж заряджати його.*
- D. **Заряджайте акумуляторний картридж, якщо ви не використовуєте його протягом тривалого періоду (більше шести місяців).**

Важливі інструкції з безпеки для акумуляторного картриджа

- A. **Перед використанням акумуляторного картриджа прочитайте всі інструкції та попереджувальні позначки на зарядному пристрої, акумуляторі та) виробі, що використовує акумулятор.**
- B. **Не розбирайте акумуляторний картридж.**
- C. **Якщо час роботи став надмірно коротшим, негайно припиніть роботу.** *Це може призвести до ризику перегріву, можливих опіків і навіть вибуху.*
- D. **Якщо електроліт потрапив в очі, промийте їх чистою водою і негайно зверніться за медичною допомогою.** *Це може призвести до втрати зору.*
- E. **Не допускайте короткого замикання акумуляторного картриджа:**
 - a. *Не торкайтеся клем будь-яким струмопровідним матеріалом.*
 - b. *Уникайте зберігання акумуляторного картриджа в контейнері з іншими металевими предметами, такими як цвяхи, монети тощо.*

- c. Не піддавайте акумуляторний картридж впливу води або дощу.*
- d. Коротке замикання акумулятора може стати причиною великого протікання струму, перегріву, можливих опіків і навіть поломки.*
- F. Не зберігайте інструмент та акумуляторний картридж у місцях, де температура може досягати або перевищувати 50°C (122°F).**
- G. Не спалюйте акумуляторний картридж, навіть якщо він сильно пошкоджений або повністю зношений. Акумуляторний картридж може вибухнути під час пожежі.**
- H. Будьте обережні, щоб не впустити та не вдарити акумулятор.**
- I. Не використовуйте пошкоджену батарею.**
- J. Дотримуйтесь місцевих правил щодо утилізації акумулятора.**

Система захисту інструменту / акумулятора

Інструмент оснащений системою захисту інструменту/акумулятора. Ця система автоматично відключає живлення двигуна, щоб продовжити термін служби інструменту та акумулятора. Інструмент автоматично зупиниться під час роботи, якщо інструмент або акумулятор поміщені в одну з наступних умов:

Захист від перевантаження

Коли акумулятор працює таким чином, що він споживає аномально високий струм, інструмент автоматично зупиняється без будь-якої індикації. У цій ситуації вимкніть інструмент і припиніть застосування, яке спричинило перевантаження інструменту. Потім увімкніть інструмент, щоб перезапустити.

Захист від перегріву

Коли інструмент/акумулятор перегрівається, інструмент автоматично зупиняється. У цій ситуації дайте інструменту/акумулятору охолонути, перш ніж знову вмикати інструмент.

Транспортування

Акумулятори відповідають усім застосовним правилам транспортування, передбаченим галузевими та законодавчими стандартами (для отримання додаткової інформації зверніться до виробника).

Транспортування акумуляторів може призвести до пожежі, якщо клеми акумулятора ненавмисно контактуватимуть із струмопровідними матеріалами. Під час транспортування акумуляторів переконайтеся, що клеми акумулятора захищені та добре ізольовані від матеріалів, які можуть контактувати з ними та спричинити коротке замикання.

Інформація, наведена в цьому розділі посібника, надана з добрими намірами та вважається точною на момент створення документа. Однак жодна гарантія, явна чи неявна, не надається. Покупець несе відповідальність за те, щоб його діяльність відповідала чинним нормам.

Захист навколишнього середовища

Роздільний збір. Цей виріб не можна викидати зі звичайними побутовими відходами.

Якщо одного разу ви виявите, що ваш виріб потребує заміни, або якщо він вам більше не знадобиться, не викидайте його разом із побутовими відходами. Зробіть цей продукт доступним для окремого збору.

Роздільний збір використаних продуктів та упаковки дозволяє переробляти матеріали та використовувати знову. Повторне використання перероблених матеріалів допомагає запобігти забрудненню навколишнього середовища та знижує попит на сировину.

Місцеві нормативні акти можуть передбачати роздільний збір електричних виробів із домашнього господарства, на муніципальних сміттєзвалищах або роздрібним продавцем під час придбання нового виробу.

Акумуляторна батарея

Цей акумулятор із тривалим терміном служби необхідно заряджати, якщо він не виробляє достатньої потужності під час завдань, які раніше легко

виконувалися. Після закінчення технічного терміну служби викиньте його з належною турботою про навколишнє середовище:

- Повністю розрядіть акумулятор, а потім вийміть його з інструменту.
- Літій-іонні елементи підлягають вторинній переробці. Віднесіть їх до свого дилера або на місцеву станцію переробки. Зібрані акумуляторні батареї будуть перероблені або утилізовані належним чином.

СИМВОЛИ В ІНСТРУКЦІЇ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

	Не піддавайте впливу дощу.
	Перед використанням прочитайте інструкцію з експлуатації.
	Попередження: Остерігайтеся кинутих предметів.
	Попередження про безпеку. Будь ласка, використовуйте лише аксесуари, які підтримує виробник.
	Не використовуйте зарядний пристрій, якщо шнур пошкоджений.
	Дотримуйтесь достатньої відстані до ліній електропередач.
	Завжди надягайте рукавички, захисні окуляри, засоби захисту очей і голови. Рекомендується використовувати додаткові захисні засоби, такі як нековзне захисне взуття та захисний шолом. Належний захисний одяг зменшить ризик травмування внаслідок падіння гілок та

	випадкового контакту з пильним ланцюгом.
	
	Вийміть акумулятор перед регулюванням або чищенням, а також перед тим, як залишати машину без нагляду на будь-який період.

ДОДАТКОВЕ ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО БЕЗПЕКУ

Тримайте всі частини тіла подалі від леза. Не знімайте розрізаний матеріал і не тримайте матеріал, який потрібно розрізати, під час руху лез. Лопаті продовжують рухатися і після вимкнення вимикача. Мить неувважності під час роботи з ножицями для живоплоту може призвести до серйозних травм.

Тримайте кущоріз за ручку з зупиненим лезом і обережно, щоб не використовувати вимикач живлення. Правильне використання кущоріза для живоплоту зменшить ризик ненавмисного запуску та, як наслідок, травмування лезами.

- Під час транспортування або зберігання кущоріза для живоплоту завжди встановлюйте кришку леза. Правильне поводження з ножицями для живоплоту зменшить ризик травмування лезами.
- Під час очищення застряглого матеріалу або обслуговування пристрою переконайтеся, що всі вимикачі живлення вимкнені, а акумуляторна батарея вийнята або відключена. Несподіване спрацювання кущоріза під час очищення застряглого матеріалу або обслуговування може призвести до серйозних травм.
- Тримайте кущоріз лише за ізольовані поверхні захоплення, оскільки лезо

може торкнутися прихованої проводки. Леза, що торкаються дроту під напругою, можуть призвести до того, що відкриті металеві частини кушоріза стануть «живими» та можуть призвести до ураження оператора електричним струмом.

Тримайте всі шнури живлення та кабелі подалі від зони різання. Шнури живлення або кабелі можуть бути захovanі в живоплотах або кущах і можуть бути випадково перерізані лезом. Не використовуйте кушоріз за поганих погодних умов, особливо коли є ризик удару блискавки. Це знижує ризик отримання удару блискавкою.

Попередження про безпеку ножиць для живоплоту з розширеним радіусом дії

Щоб зменшити ризик ураження електричним струмом, ніколи не використовуйте кушоріз з розширеним радіусом дії поблизу будь-яких ліній електропередачі. Контакт з лініями електропередач або використання поблизу них може призвести до серйозних травм або ураження електричним струмом, що призведе до смерті.

Завжди використовуйте дві руки під час роботи з ножицями для живоплоту з розширеним радіусом дії. Тримайте тример для живоплоту з розширеним радіусом дії обома руками, щоб уникнути втрати контролю.

Завжди використовуйте захист голови під час роботи з ножицями для живоплоту з розширеним радіусом дії над головою. Падіння уламків може призвести до серйозних травм.

Додаткові застереження щодо безпеки

Цей інструмент не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з відсутністю досвіду та знань, якщо вони не отримали нагляд або інструктаж щодо використання приладу особою, відповідальною за їх безпеку.

Дітей слід контролювати, щоб вони не гралися з приладом.

Під час роботи з машиною завжди міцно тримайте її обома руками та забезпечте надійну позицію. Електроінструмент більш надійно направляється обома руками.

Завжди переконайтеся, що всі ручки та захисні кожухи встановлені під час використання машини. Ніколи не намагайтеся використовувати неповну машину або ту, яка оснащена несанкціонованою модифікацією.

Перед використанням завжди змащуйте ріжуче лезо захисним спреєм.

Завжди чекайте, поки машина повністю зупиниться, перш ніж ставити її.

- Інші люди та тварини повинні залишатися на відстані 3 метри або більше під час використання машини. Оператор несе відповідальність за третіх осіб у робочій зоні.
- Ніколи не беріться за лезо ножиць для живоплоту.
- Діти або особи, не знайомі з цими інструкціями, не повинні працювати з ножицями для живоплоту. Місцеві правила можуть обмежувати вік оператора.
- Ніколи не стрижіть живопліт, коли поруч знаходяться люди, особливо діти або домашні тварини.
- Користувач несе відповідальність за нещасні випадки або небезпеку, що сталася з іншими людьми або їхнім майном.
- Не користуйтеся кущорізом босоніж або у відкритих сандалях, завжди надягайте міцне взуття та довгі штани. Рекомендується використовувати міцні рукавички, нековзне взуття та захисні окуляри. Не носіть вільний одяг або прикраси, які можуть зачепитися за рухомі частини. Ретельно огляньте місце, де буде використовуватися кущоріз, і видаліть усі дроти та інші сторонні предмети. Перед початком роботи перевірте леза ножа, болти леза та ріжучий вузол на наявність зносу або пошкоджень. Не працюйте з пошкодженим або надмірно зношеним ріжучим пристроєм.
- Знайте, як швидко зупинити кущоріз в екстреній ситуації.

- Стрижіть живопліт тільки при денному світлі або при хорошому штучному освітленні. Ніколи не використовуйте кущоріз з несправними захисними кожухами або без встановленого захисного кожуха.
- Завжди переконайтеся, що всі ручки та захисні кожухи, що входять до комплекту, встановлені під час використання ножиць для живоплоту. Ніколи не намагайтеся використовувати неповний тример для живоплоту або з несанкціонованою модифікацією.
- Ніколи не тримайте кущоріз за захисний кожух.
- Під час роботи з ножицями для живоплоту переконайтеся, що ви завжди зберігаєте правильну опору та рівновагу.
- Завжди будьте уважні до свого оточення та будьте уважні до можливих небезпек, які ви можете не почути під час роботи з ножицями для живоплоту.
- Тримайте всі гайки, болти та гвинти затягнутими, щоб кущоріз завжди був у безпечному робочому стані.
- Кущоріз слід зберігати в сухому, високому або закритому місці, недоступному для дітей.
- Замініть зношені або пошкоджені деталі для безпеки.
- Не намагайтеся відремонтувати машину, якщо ви не маєте для цього кваліфікації.
- Переконайтеся, що встановлені запасні частини схвалені виробником. Щоб запобігти випадковому контакту з ріжучим лезом, цей кущоріз оснащений перемикачем з механічним блокуванням. Щоб керувати ножицями для живоплоту, перед роботою леза необхідно натиснути кнопку блокування (див. малюнок I).
- Не використовуйте виріб без натискання кнопки блокування. Не використовуйте цей інструмент лише однією рукою. Надійно тримайте виріб обома руками; однією рукою для надійного утримання виробу, а іншою для керування перемикачем увімкнення/вимкнення. (див.

Малюнок І)

Інструкції з техніки безпеки та рекомендації щодо оптимального поводження з акумулятором

- Переконайтеся, що виріб вимкнено, перш ніж вставляти батарею. Вставлення батареї у виріб із увімкненим вимикачем може призвести до нещасних випадків.
- Використовуйте лише акумулятори, призначені спеціально для цього виробу. Використання будь-яких інших акумуляторів може створити ризик травм і пожежі.
- Не відкривайте акумулятор. Існує ризик короткого замикання
- Тримайте акумулятор, який не використовується, подалі від канцелярських скріпок, монет, ключів, цвяхів, гвинтів або інших дрібних металевих предметів, які можуть утворити з'єднання від однієї клеми до іншої. Коротке замикання клем акумулятора може призвести до опіків або пожежі.
- У разі пошкодження та неправильного використання акумуляторної батареї може виділятися пара. Провітрюйте приміщення та звертайтеся за медичною допомогою у разі скарг. Пар може подразнювати дихальну систему.
- Використовуйте акумулятор лише з продуктами виробника. Тільки так можна захистити акумулятор від небезпечного перевантаження.
- Акумулятор може бути пошкоджений гострими предметами, такими як цвяхи або викрутки, або силою, прикладеною ззовні.
- Може статися внутрішнє коротке замикання, що призведе до горіння, димлення, вибуху або перегріву акумулятора.
- Не допускайте короткого замикання акумулятора. Існує небезпека вибуху.
- Захищайте акумулятор від вологи та води.
- Зберігайте виріб та акумулятор лише в діапазоні температур від -20°C

до 50 °С. Як приклад, не варто залишати акумулятор в машині влітку.

- Час від часу очищайте вентиляційні отвори акумулятора за допомогою м'якої, чистої та сухої щітки.

Обслуговування

Вийміть акумулятор перед регулюванням або чищенням, а також перед тим, як залишати машину без нагляду на будь-який період.

- Завжди надягайте садові рукавички під час роботи з гострими лезами або роботи біля них.
 - Огляньте виріб і замініть зношені або пошкоджені деталі для безпеки.
 - Переконайтеся, що всі гайки, болти та гвинти затягнуті, щоб забезпечити безпечну роботу з виробом.
 - Переконайтеся, що встановлені запасні частини схвалені виробником.
- Перед використанням завжди змащуйте ріжуче лезо захисним спреєм

ПЕРЕДБАЧУВАНЕ ВИКОРИСТАННЯ

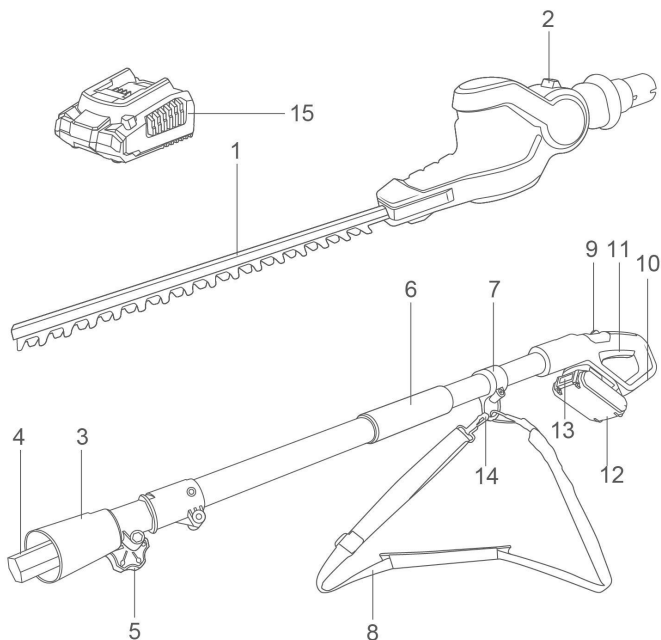
Кущоріз призначений для побутового використання, для стрижки і підстригання живоплотів і чагарників на піднесеній висоті, при знаходженні користувача на землі. Триммер по живоплоту не призначена для використання на драбині або сходинах. Кущоріз не призначена для стрижки трави і не може використовуватися як триммер для трави. Цей інструмент не призначений для комерційного або промислового використання.

СПЕЦИФІКАЦІЯ



Прочитайте всі застереження щодо безпеки та всі інструкції. Недотримання попереджень та інструкцій з техніки безпеки може призвести до ураження електричним струмом, пожежі та/або серйозних травм.

Під нумерацією характеристик товару мається на увазі ілюстрація товару на графічних сторінках.



- | | |
|--|--|
| 1. Ріжуче лезо | 9. Кнопка блокування |
| 2. Кнопка регулювання поворотної головки | 10. Задня ручка |
| 3. З'єднувач | 11. Перемикач увімкнення/вимкнення |
| 4. Телескопічна трубка | 12. Батарея |
| 5. Телескопічне регулювання висоти | 13. Кнопка розблокування акумулятора |
| 6. Рукоятка передньої рукоятки | 14. Гачок до петлі ремінця передньої ручки |
| 7. Петля ремінця передньої ручки | 15. Зарядний пристрій |
| 8. Плечовий ремінь | |

Показані або описані аксесуари не входять до комплекту поставки виробу в стандартній комплектації. Ви можете знайти повний вибір аксесуарів у нашому асортименті аксесуарів.

Технічні характеристики

Номер моделі	EPHT201601 EPHT201601xy х(порожній,1,2,3,4,5,6,7,8,9,E,S,A,M) у(порожній,-1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,E,S,A,M)	ULPHT201601xy х(порожній,1,2,3,4,5,6,7,8,9,E,S,A,M) у(порожній,-1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,E,S,A,M)
Напруги	20В ---	20В ---
Частота ходу на холостом у ходу	2800/хв	2800/хв

Довжина різу леза	460мм	18"
Розкритт я зуба	18мм	7/10"
Поворотн а головки	7 положень	7 положень

Інформація про шум/вібрацію

Значення шуму, визначені відповідно до EN 62841-1+EN 628.41-4-2 Зазвичай рівень шуму виробу за шкалою А становить:

Рівень звукового тиску	дБ(А)	84.7
Невизначеність К	Дб	3
Носіть засоби захисту слуху!		

Як правило, рівень шуму виробу за шкалою А становить:

Потужність звуку	дБ(А)	92.81
Невизначеність К	Дб	3
Носіть засоби захисту слуху!		

Максимальна довжина висування

Загальні значення вібрації a_h (векторна сума трьох віс) і похибка К, визначені відповідно до EN 62841-1 + EN 62841-4-2

Передня ручка: a_h	м/с ²	1.295
Задня ручка: a_h	м/с ²	1.421
Невизначеність К	м/с ²	1.5

Те, що заявлені загальні значення вібрації та заявлені значення випромінювання шуму були виміряні відповідно до стандартного методу випробувань, будь-які можуть бути використані для порівняння одного інструменту з іншим.

Що заявлені загальні значення вібрації та заявлені значення емісії шуму

також можуть бути використані в попередній оцінці впливу.

Що рівень вібрації та шуму під час фактичного використання електроінструменту може відрізнятися від заявлених значень залежно від способу використання інструменту, особливо від типу заготовки, що обробляється; і необхідності визначення заходів безпеки для захисту оператора, які базуються на оцінці заходів впливу в фактичних умовах використання (з урахуванням усіх частин робочого циклу, таких як час, коли інструмент вимкнено та коли він працює в режимі очікування на додаток до часу запуску).

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Використовуйте для цього електроінструменту лише оригінальну батарею та зарядний пристрій, як показано нижче:

Продукт	Акумуляторна батарея		
Номер моделі	Тип	Номінальна напруга	Номінальна потужність
ЕВРК2001 ЕВРК2001ху	Літій-іонні	18,5 В постійного струму, 20 В Макс	2,0 Ач
ЕВРК2002 ЕВРК2002ху			4,0 Ач
ЕВРК2003 ЕВРК2003ху			5.0Ач

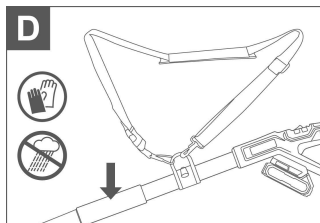
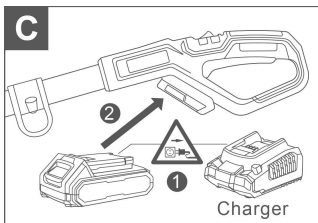
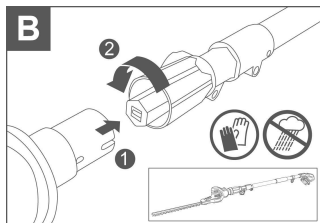
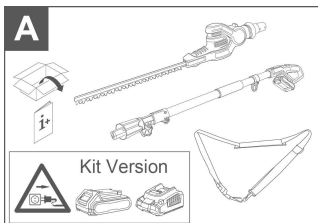
Номер моделі ПРИМІТКА: х (порожній, 1,2,3,4,5,6,7,8,9,Е,S,A,M); у (порожній, -1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,Е,С,А,М)

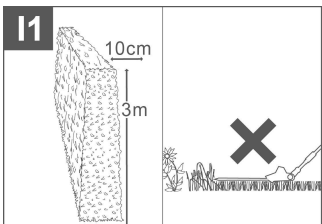
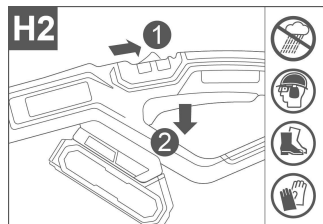
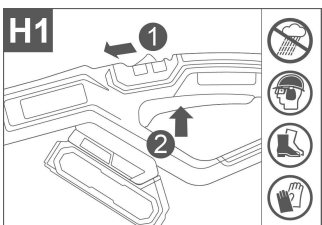
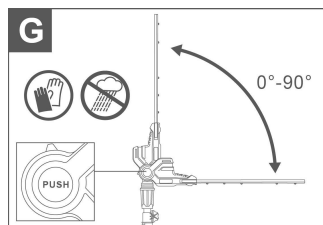
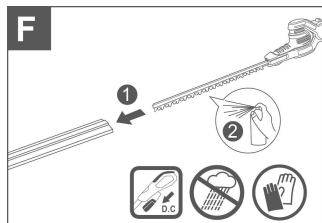
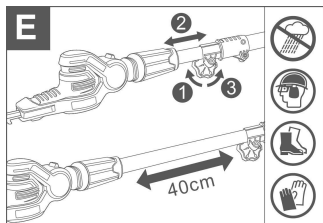
Продукт	Зарядний пристрій для акумуляторної батареї			
Номер моделі	Вхідна потужність	Вхідна напруга	Вихідна номінальна напруга	Номінальний струм на виході
ЕFCR20200	50 Вт	220-240В	20 В постійного	2А

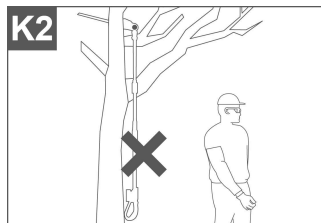
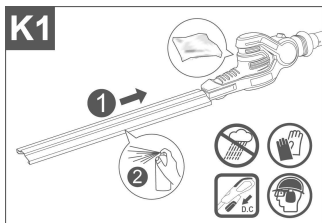
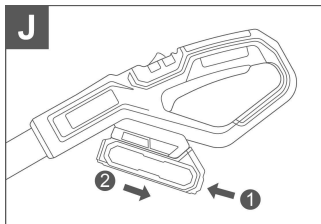
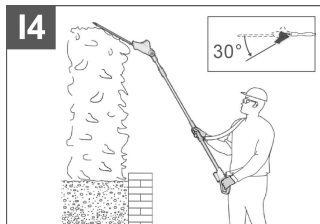
EFCR20200xy		~50/60 Гц	струму	
ULFCR20200		110-120В		
ULFCR20200xy		~50/60 Гц		
EFCR20411 EFCR20411xy EFCR20403 EFCR20403xy	105 Вт	220-240В ~50/60 Гц	21 В постійного струму	4А
ULFCR20411 Код ULFCR20411xy ULFCR20403 Код ULFCR20403xy		110-120В ~50/60 Гц		

Номер моделі ПРИМІТКА: х (порожній, 1,2,3,4,5,6,7,8,9,Е,S,A,M); у (порожній, -1,-2,-3,-4,-5,-6,-7,-8,-9,Е,S,A,M)

ЗОБРАЖЕННЯ ЕКСПЛУАТАЦІЇ







ОПИС ФУНКЦІЙ

Для вашої безпеки

- Перед будь-якими роботами на самій машині (наприклад, технічне обслуговування, заміна інструменту тощо), а також під час транспортування та зберігання вийміть акумуляторну батарею з електроінструменту. Існує небезпека травмування при ненавмисному натисканні на перемикач ON/OFF за допомогою кнопки блокування.
- Леза продовжують рухатися протягом часток секунди після вимкнення куцоріза.
- Не торкайтеся рухомих лез.
- Не активуйте перемикачі, доки батарея не буде повністю приєднана.

Встановлення/виймання акумулятора (див. малюнок С і J)

Примітка: Використання невідповідних акумуляторів може призвести до несправностей або пошкодження електроінструменту.

Вставте заряджену батарею (12) на телескопічну ручку. Переконайтеся, що акумулятор повністю встановлений.

Щоб вийняти акумуляторну батарею (12) з електроінструменту, натисніть кнопку розблокування акумулятора (13) та витягніть акумуляторну батарею до ріжучого леза.

Збірка

Перед будь-якими роботами на самій машині (наприклад, технічне обслуговування, заміна інструменту тощо), а також під час транспортування та зберігання вийміть акумуляторну батарею з електроінструменту.

Існує небезпека травмування при ненавмисному натисканні на перемикач ON/OFF за допомогою кнопки блокування.

Збірка інструменту (див. малюнок В і D)

Встановіть головку ножиці для живоплоту та телескопічну ручку врівень один з одним і закріпіть їх, прикрутивши з'єднувач (3). Переконайтеся, що обидві частини встановлені належним чином і зафіксовані.

Прикріпіть гачок плечового ремня (8) до петлі ремня (7) на ручці.

Зніміть захисний кожух диска.

Регулювання телескопічної висоти (див. Малюнок E)

Послабте телескопічний регулятор висоти (5), відкрутивши ручку, висуньте телескопічну трубку (4) на необхідну довжину і знову затягніть ручку.

Довжину машини можна збільшити з 2,0 м до 2,40 м залежно від застосування та висоти обрізаної головки.

Регулювання поворотної головки (див. Малюнок G)

Натисніть кнопку регулювання поворотної головки (2), відрегулюйте поворотну головку в потрібне положення, переміщаючи головку ножиць для

живоплоту вгору або вниз, відпустіть кнопку регулювання поворотної головки (2) і переконайтеся, що головка ножиці живоплоту належним чином зафіксована.

Поворотну головку можна регулювати в 7 різних положеннях.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

Увімкнення та вимкнення (див. Малюнок Н)

Щоб увімкнути електроінструмент, спочатку натисніть кнопку блокування вимкнення.

Увімкніть (9), а потім натисніть перемикач ON/OFF (11). Тримайте перемикач ON/OFF натиснутим під час роботи з машиною. Ви можете відпустити вимикач блокування, коли інструмент увімкнено.

Щоб вимкнути електроінструмент, відпустіть вимикач (11). Літій-іонний акумулятор захищений від глибокого розряду.

Коли акумуляторна батарея розряджена, електроінструмент вимикається за допомогою захисної схеми: інструмент для нанесення більше не обертається.

Робочі інструкції (див. Малюнок І)

Ви можете зробити верхній розріз і бічний різ зверніться до малюнка І.

Під час підстригання бічних сторін живоплоту починайте знизу і стрижіть вгору, звужуючи живопліт всередину у верхній частині.

Така форма оголить більшу частину живоплоту, що призведе до більш рівномірного росту.

Технічне обслуговування та сервіс

Технічне обслуговування, зберігання та транспортування (див. малюнок J і K)

Перед будь-якими роботами на самій машині (наприклад, технічне обслуговування, заміна інструменту тощо), а також під час транспортування

та зберігання вийміть акумуляторну батарею з електроінструменту.

Існує небезпека травмування при ненавмисному натисканні на перемикач ON/OFF за допомогою кнопки блокування.

Не залишайте акумуляторний телескопічний кушоріз висіти в чагарнику під час перерви в роботі.

Очистіть виріб м'якою сухою тканиною.

Не модифікуйте виріб. Модифікації можуть призвести до травм.

Технічне обслуговування леза

Змащуйте лезо до і після кожного використання рекомендованим спреєм для мастила.

Зберігання та транспортування

Зберігайте та транспортуйте акумуляторний кушоріз зі знятою батареєю та встановленою захисною кришкою леза.

Обслуговування акумулятора

Дотримуйтесь наступних процедур для оптимального використання акумулятора:

- Захищайте акумулятор від вологи та води.
- Зберігайте машину та акумулятор лише в діапазоні температур від -20°C до 50°C . Як приклад, не варто залишати акумулятор в машині влітку.
- Рекомендується, щоб батарея не зберігалася всередині виробу, а зберігалася окремо.
- Не залишайте акумулятор у виробі під прямими сонячними променями.
- Ідеальна умова зберігання акумулятора – 5°C .
- Час від часу очищайте вентиляційні отвори акумулятора за допомогою м'якої, чистої та сухої щітки.

Значно скорочений робочий період після зарядки говорить про те, що батарея використовується і підлягає заміні.

Транспортування

Рекомендовані літій-іонні акумулятори регулюються законодавством про

перевезення небезпечних вантажів. Користувач може перевозити акумулятори автомобільним транспортом без додаткових вимог.

При пересиланні третіми особами (наприклад: авіатранспортом або експедиторським агентством) необхідно дотримуватися особливих вимог до упаковки та маркування. Для підготовки товару, що перевозиться, необхідна консультація експерта з небезпечних матеріалів.

Відправляйте акумуляторні блоки лише тоді, коли корпус не пошкоджений. Заклейте скотчем або маскою відкриті контакти та запакуйте акумулятор таким чином, щоб він не міг рухатися в упаковці. Будь ласка, також зверніть увагу на можливість більш детального національного регулювання.

Утилізація



Електроінструменти, акумуляторні батареї, аксесуари та упаковку слід сортувати для екологічно чистої переробки.



Не викидайте електроінструменти або батарейки/акумулятори разом із побутовими відходами!



ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА НЕСПРАВНОСТІ

У наступній таблиці перераховані симптоми проблеми, можливі причини та коригувальні дії, якщо ваша машина не працює належним чином. Якщо це не допоможе виявити та усунути проблему, зверніться до сервісного агента.

⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Вимкніть і вийміть акумулятор перед усуненням будь-яких несправностей.



Проблема	Можлива причина	Коригувальний захід
Час різання на Занадто низький заряд акумулятора	Занадто сильне тертя через відсутність мастила	Нанесіть спрей для мастила
	Лезо потребує чищення	Чисте лезо
	Погана техніка різання	дивись "Інструкція з роботи"
	Акумулятор не повністю заряджений	Заряджання акумулятора
	Спрацьовує термозахист батареї	Дайте акумулятору охолонути та перезапустіть його
Леза працюють повільний	Акумулятор розряджений	Дайте акумулятору охолонути та перезапустіть його
	Акумулятор зберігається поза температурою акумулятора	Дайте батареї нагрітися природним чином до кімнатної температури (в межах робочої температури батареї 0–40 °C)
Кушоріз робить не працювати	Акумулятор розряджений	Заряджання акумулятора
	Захисний вимикач активовано неправильно	дивись " Увімкнення та вимкнення "
Кушоріз працює з перервами		
	Внутрішня проводка машини несправна	Звернутися в сервісний центр
	Несправний перемикач увімкнення/вимкнення	Звернутися в сервісний центр
Двигун працює, але лопаті залишаються нерухомими	Внутрішня помилка	Звернутися в сервісний центр
Ріжуче лезо гаряче	Занадто сильне тертя через відсутність мастила	Нанесіть спрей для мастила

	Ріжуче лезо тупе	Звернутися в сервісний центр
	Ріжуче лезо має вм'ятини	Звернутися в сервісний центр
Лезо не рухається Машина несправна	Акумулятор розряджений	Зарядження акумулятора
	Машина несправна	Звернутися в сервісний центр
Надмірні вібрації/шум	Машина несправна	Звернутися в сервісний центр

EMTOP

www.emtop.com

MADE IN CHINA 0124.E02
TOGROUP TECHNOLOGY (SUZHOU) CO., LTD
No. 688 Songlu Road, Wuzhong District,
Suzhou City, China

   EMTOP International

